

EINLEITUNG

Sie haben sich für ein Wechsel Zelt entschieden. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit diesem Wechsel Zelt und danken für Ihr Vertrauen. Bitte machen Sie sich vor der Verwendung mit diesem Zelt vertraut. Kontrollieren Sie das Zelt auf Vollständigkeit. Beachten Sie bitte die Bedienungs- und Pflegehinweise, dadurch kann Ihnen das Zelt größtmöglichen Komfort und Sicherheit bieten.

GRUNDSÄTZLICHE HINWEISE

Die Pflege des Zeltes beginnt schon mit der Auswahl des richtigen Standortes. Der Boden sollte frei von spitzen Steinen, Ästen o.ä. sein. Wir empfehlen zum Schutz des Zeltbodens zusätzlich ein Footprint oder ein Groundsheet zu verwenden. Meiden Sie möglichst Plätze wie Bodensenken, ausgetrocknete Flussbette, Bäume mit totem Astwerk oder starker Harzbildung. Bauen Sie das Zelt in ausreichendem Abstand zu Feuerstellen auf und achten Sie dabei auf die Windrichtung. Überlegen Sie, welche Bodengegebenheiten Sie erwarten – wählen Sie danach die entsprechenden Heringe aus (gibt es auch in unserem Zubehör). Bei wechselnden Wetterverhältnissen ist unbedingt auf rechtzeitiges Spannen des Außenzeltes bei Regen bzw. Entspannen des Außenzeltes bei Sonnenschein zu achten.

Beim Zelten am Meer sollten Sie regelmäßig Zelt und Gestänge mit Süßwasser ab- bzw. durchspülen. Setzen Sie das Zelt nie unnötig lange starker Sonnenstrahlung aus. Packen Sie das Zelt nur trocken ein! Entfernen Sie Sand o.ä. regelmäßig aus dem Zelt. Klemmende Reißverschlüsse lassen sich mit Silikonspray wieder gleitfähig machen.

Zur Reinigung des Zeltes bitte nur ein feuchtes Tuch verwenden. Lagern Sie das Zelt nicht im feuchten Zustand – Stockflecke und Schimmel sind bleibende Schäden. Bei längerer Einlagerung empfiehlt es sich, das Zelt aus dem Packsack zu nehmen und es an einem trockenen und vor Sonnenstrahlen geschützten Ort aufzubewahren.

NIEMALS: Putz-, Reinigungs- oder Bleichmittel verwenden, das Zelt oder dessen Teile maschinell waschen, trocknen oder reinigen lassen.

WARNUNG: Benutzen Sie keine Gas- oder Benzinlampen im Zelt, die Abgase können tödlich sein. Benutzen Sie keine offene Flamme irgendwelcher Art im Zelt. Vermeiden Sie das Kochen im Zelt. Sorgen Sie immer für eine ausreichende Belüftung, um die Bildung von Kondenswasser zu minimieren.

HINWEISE ZU DEN LINIEN

TRAVEL LINE / ZERO-G LINE: Die Nähte sind ab Werk mit einem Nahtband versiegelt. An Stresspunkten oder dort, wo Gummis oder Bänder in die Naht eingesetzt wurden, können die Nähte u.U. undicht werden. In diesem Fall bitte an den Stellen Nahtdichter von außen auf das trockene Gewebe auftragen und mindestens 24 Std. trocknen lassen.

UNLIMITED LINE: Bei diesen Zelten kann wegen der Silikonbeschichtung kein Nahtband aufgetragen werden. Der verwendete baumwollummantelte Polyesterfaden quillt jedoch bei Feuchtigkeit auf und verschließt die Nähte. Dennoch empfehlen wir **VOR DER ERSTEN VERWENDUNG**, den Nahtdichter aussen auf die Nähte des Aussenzeltes aufzutragen.

Wir empfehlen folgende Vorgehensweise: Einen erbsengroßen Tropfen auf den Finger geben und dann dünn über die Nähte ziehen. Darauf achten, daß beide Nahtreihen der Doppelnaht und die Falz versiegelt werden. Nähte direkt an Reißverschlüssen, sowie des Innenzeltes, brauchen nicht abgedichtet werden. Mit einem 1:1 Wasser-Spüli-Mischung angefeuchteten Finger, können Sie noch zusätzlich die Versiegelung glattstreichen. Nach 24 Stunden ist der Nahtdichter ausgehärtet und das Zelt kann wieder verpackt werden.

WECHSEL

Skanfriends GmbH
Feurigstraße 54
10827 Berlin, Germany
Tel: (+49) (0)30 39034010
Fax: (+49) (0)30 39034012
www.wechsel-tents.de
info@wechsel-tents.de



INTRODUCTION

Thank you for choosing a Wechsel tent. Thank you for your confidence and we hope you will enjoy it. Please take the time to familiarize yourself with your tent before you use it. Please check to make sure that all parts are included. If you follow the instructions on set up and care, you will get the most in comfort and safety from your tent.

BASIC INFORMATION

The care of your tent begins with the selection of the correct pitching location. The ground should be free of sharp stones, sticks, etc. We recommend using a footprint or groundsheet underneath the inner tent floor to give added protection. Avoid areas such as swales and dried-out riverbeds; falling branches and resin can also damage your tent. Set up the tent far enough away from your fire, keeping the wind direction in mind. Choose the tent pegs according to the ground conditions (additional accessories are available). Under changing weather conditions, it is essential to tighten or untighten the flysheet accordingly by rain or sun.

Should you be camping near the sea, the tent and poles should be regularly rinsed with non-salty water. Keep the tent out of direct sunlight as much as possible. Always put the tent away dry! Remove sand and debris from the tent regularly. If a zip gets stuck, use silicon spray to make it glide more easily.

Please only use a damp cloth to clean the tent. Never store the tent damp, as mould and mildew can cause permanent damage. For longer storage of the tent, it is recommended to remove it from the bag and store it in a dry spot away from the sun.

ATTENTION: Do not use cleansers or bleach on the tent. Do not machine wash any part of the tent. Do not put it in the dryer, or have it dry-cleaned.

WARNING: Never use any fuel-fired stoves or lamps in the tent, as the fumes can be deadly. Do not use any kind of open flame in the tent. Avoid cooking inside the tent. Always be sure to ventilate well to minimize condensation inside the tent.

INFO ABOUT THE DIFFERENT LINES

TRAVEL LINE / ZERO-G LINE: The seams are factory-sealed with tape. The seams can become permeable at the points of stress or where webbing or elastic have been sewn. If that is the case, please apply sealers to the dry seams.

UNLIMITED LINE: Due to the silicon coating, seam taping cannot be applied to these tents. The cotton-covered polyester thread expands when it is wet and thus seals the seams. Should the seams nonetheless become permeable after prolonged usage, please use seam sealer. We suggest to apply the seam sealer before the first use on a dry and clean tent.

We recommend the following procedure: Make a medium sized drop on your finger tip and distribute it thin and evenly on both of the rows of seams including the fold. The seams directly on the zips as well as those on the inner tent do not have to be sealed. After 24h the seam sealer is dry and you can pack your tent.

WECHSEL

Skanfriends GmbH
Feurigstraße 54
10827 Berlin, Germany

Tel: (+49) (0)30 39034010
Fax: (+49) (0)30 39034012

www.wechsel-tents.de
info@wechsel-tents.de

